

(1) Empfänger			(2) Eingangsvermerke				Lieferschein		
Getrag S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			189686				Vorgangsnummer 329334 (4) Versanddatum 10.04.2018		
(5) Lieferant und Absender							(6) Fracht		
GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithemer Straße 22 86477 Adelsried			frei		unfrei		Waggon	Spediteur	(8) Rechnung-Nr
			€		Frachtgut		fremd Fahrz	Rechnungsnummer	
					Eilgut		eigen Fahrz	(9) vom	
					Express				
					Post				
(10) Ihr Zeichen	(11) Bestellnummer	(15) Zusatz des Bestellers	(12) unsere Abteilung		(13) Hausruf		(14) unsere Auftrags-Nr.		
412	5500039785						2079609		
(19) Versandart		frei (20) unfrei	(21) Verpackungsart	(22) Versandzeichen		(23) brutto	Gesamtgewicht kg (24) (24) netto		
Lkw				13896SK		4.672,1	4.307,1		
Versandanschrift							(26) Abladestelle		
Getrag S.p.A Svevatrans Srl				Via del Geranei, 21.			70026 Modugno (Bari)		
							14248		
(27) Pos	Sachnummer	Bezeichnung der Lieferung/Leistung Verpackungseinzelheiten		(30) Menge	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke			
						Menge (Ist)	+ / -	Vermerke	
	2516129680	2516129680 OUTPUT SHAFT 1 PRE TURNE 2516129680"B" Charge: J-283060 2		2.100	Stück				
	FLC Magnum TBA- PN4-203	FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470		5	Stück				
	GETRAG-DECKEL	TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM		5	Stück				
	Lieferbedingung	DDP - ? GUTA J							
	17-01322 / Index "B" /	2090							
	5 x 420 Stück	180178747 5008061834 180178981 111							
				KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE					
				Quantità dichiarata: 200					
				Quantità effettiva:					
				Tipo Imballaggio:					
				Quantità Imballi:					
				Conformità alle schede d'imballo:		X NO			
				Data controllo:					
				Firma					
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung		(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger		(46) Rechnungsprüfung	
Datum									
Name/									

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA; SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45007916 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithaimer Strasse 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI			
3 Auslieferungsort des Gutes Ort: Modugno (Bari) Land: ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort: Prievidza Land: SLOWAKEI Datum: 10.04.2018				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer			
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 329329 - 329335							

6 Zeichen und Nummern	7 Anzahl der Packstücke	8 Art der Verpackung	9 Bezeichnung des Gutes	10 Statistik Nr.	11 Bruttogewicht in kg	12 Umfang in m³
-	20	FLC Magnum TBA-501742	Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht	8483109590	16790,00 16790,00	

Bez. s. Nr. 9	Gefahrezettelmuster-Nr.	UN-Nummer	Verp.-Gruppe	19 Zu zahlen vom: Fracht Ermäßigung Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges Zu zahlende Gesamtsumme	Absender KUEHNE+NAGELE S.r.l. Via dei Ciamini, snc - 70026 Modugno (BA)	Währung	Empfänger
		UN		+			

12 APR 2018

13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)	14 Rückerstattung
--	--------------------------

15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei	20 Besondere Vereinbarungen Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità
---	--

21 Ausgefertigt in Prievidza am 10.04.2018	24 Gut empfangen Datum am
--	----------------------------------

22 **GeWiS Slovakia s.r.o.**
 Vápenická 30
 SK-971 01 Prievidza
Unterschrift und Stempel des Frachtführers

23 **MATYO s.r.o.**
 Kukučínova 14
 Prievidza 971 01
Unterschrift und Stempel des Empfängers

25 Angaben zur Ermittlung der Tarifiermittlung mit Grenzübergängen von bis km	<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th colspan="4">Paletten-Absender</th> <th colspan="4">Paletten-Empfänger</th> </tr> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein Tausch</th> <th>Tausch</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	Paletten-Absender				Paletten-Empfänger				Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Euro-Palette				Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette				Einfach-Palette			
Paletten-Absender				Paletten-Empfänger																																					
Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch																																		
Euro-Palette				Euro-Palette																																					
Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette																																					
Einfach-Palette				Einfach-Palette																																					

26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender (im Sinne des anzuwendenden Tarifs)			
27	Amtliches Kennzeichen Kfz: PDM0001 PD144YH Anhänger:	Nutzlast in kg	Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift

Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift

Benutzte Genehmigung Nr.

☐ National
 ☐ Bilateral
 ☐ EU
 ☐ CEMT